

NATIONS UNIES
CONSEIL
DE SECURITE



Distr.
GENERALE
S/9417*
28 août 1969
FRANCAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

LETTRE DATEE DU 27 AOUT 1969, ADRESSEE PAR LE SECRETAIRE GENERAL AU
REPRESENTANT PERMANENT D'ISRAEL, AUPRES DE L'ORGANISATION DES
NATIONS UNIES

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 23 août 1969 (A/7588, S/9405) concernant les incidents survenus les 19, 20 et 21 août à propos des travaux relatifs à la construction d'un abri pour les observateurs militaires de l'ONU au poste d'observation Orange, dans le secteur du canal de Suez; les faits qui y sont rapportés ont été confirmés dans l'essentiel par le général Odd Bull, chef d'état-major de l'Organisme des Nations Unies chargé de la surveillance de la trêve.

Je suis sûr que vous serez intéressé d'avoir des renseignements sur l'avancement des travaux au poste d'observation Orange depuis le 21 août. D'après les rapports du général Bull, les travaux se sont poursuivis chaque jour depuis cette date, sans interruption, et l'abri prévu au poste d'observation Orange a été achevé le 25 août.

Pour que les membres du Conseil de sécurité soient eux aussi mis au courant, j'ai pris des dispositions pour que le texte de la présente lettre leur soit distribué, comme le fut celui de votre lettre.

Le Secrétaire général,
(Signé) U THANT

* Egalement publié sous la cote A/7598.

